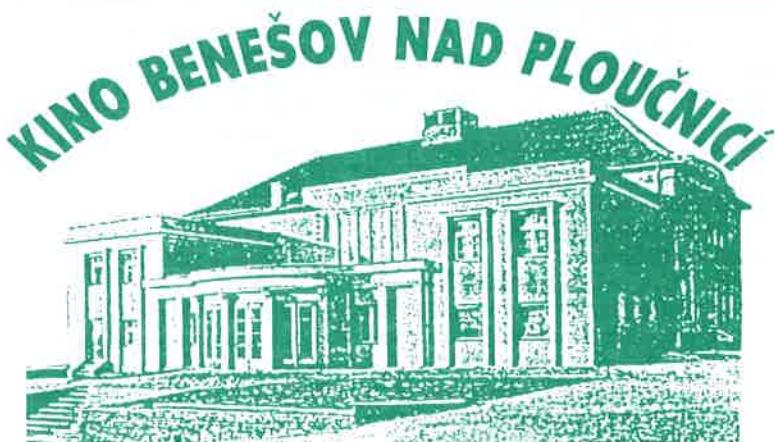


# Benešovské noviny



Říjen 1999  
Číslo 10  
Ročník IX  
Cena 4 Kč



## PROGRAM KINA V MĚSÍCI ŘÍJNU 1999

### 1. 10. 1999: ČAS DLUHŮ - český film (1998)

Film o reáliích dneška nabízí groteskní a zároveň tragikomický příběh o mezilidských vztazích. Hrají: Lucie Bílá, Karel Roden, Ivana Chýlková, Jiří Lábus a další.

### 8. 10. 1999: ŽIVOT JE KRÁSNÝ - italský film (1997)

Podmanivý příběh dokazuje, že láska, rodina a fantazie překonají všechno. I hrůzy války. Film slaví po celém světě fantastický úspěch. Získal 14 mezinárodních cen - nejlepší evropský film roku 1998.

### 15. 10. 1999: KRÁLOVNA ALŽBĚTA - Velká Británie (1998)

Historické drama o vášnivé ženě a její cestě na trůn.

### 22. 10. 1999: ŽIVELNÁ POHROMA - USA (1999)

Unikl bouři, ale ocitl se v náruči tornáda. Americká komedie se Sandrou Bullockovou.

### 29. 10. 1999: PAST - Velká Británie (1999)

Dramatický thriller je příslibem příjemně strávených dvou hodin, v jejichž průběhu opravdu není čas na nudu. Hrají: Sean Connery, Catherine Zeta-Jonesová, Ving Rhames aj.

Vstupné 40,- Kč.

Začátek představení vždy v 18 hodin !!!

## Benešovský biograf

Již měsíc je znova vzkříšeno benešovské kino. Zkušebně byly promítány tři filmy (britský, americký a český - dobrodružný, válečný a komediální). Ukázalo se, že benešovští občané bačkovové televizní kultuře ještě zcela nepropadli. Průměrný počet na jedno představení byl 120 diváků (nejvíce na pelíškách - 260). Návštěvnost je totiž doslova limitující pro další provoz kina. Město samozřejmě nepočítá s výdělkem, ale dotace na provoz kina musí být úměrné rozpočtu města.

A protože rozjezd kina byl uspokojivý, zavádí se od 1. 10. 1999 pravidelné promítání každý pátek v 18<sup>00</sup> hodin.

Budeme se snažit vybírat filmy, které nekopírují televizní "krváky" a počítačové thrillery, ale mají co říci divákovi a neurážejí jeho vkus. Kromě filmů na říjen, které jsou otiskeny v Benešovských novinách, připravujeme uvedení mimo jiné Titanic, Matrix, Mumie a další.

Pokusíme se také získat filmy, které byly točeny v Benešově nad Ploučnicí, jsou to "Kvočky a král" a "Poslední ples na rožnovské plovárni". A protože ve filmech se objevila i řada benešováků, určitě se rádi podívají, jak to tenkrát před 30-ti lety vlastně bylo.

-KA-

## Dívčí úsměv v říjnu

Není to nádherné dívat se v říjnu do očí překrásné ženy, kterou jsme si vyvolili? Není to úžasné, když svět se nám zatočí, při vzpomínce, jak jsme ji tehdy oslovali? Ty oči trochu zasněné, co tají její vnitřní svět a tvářičky jsou obarvené kadmiovou červení, svítí na celé okolí, jako poupeč, jasný květ, z té bytosti tu boží síla proudem pramení.

Voňavá pokožka teploučko sálá, když položím něžně tu na ní svou tvář, cítím její lásku, kék byla by vždy stálá a kolem nás se roztáčí podivuhodná zář. Každá žena měla by se vždycky něžně usmívat, vždyť v tom je přece síla, kterou muži ocení, neměla by v mračení svou krásu nikdy skrývat a oni se pak vedle ní nebudou cítit ztracení. Mé vzpomínky se zatoulaly na chvílenku zpátky, v neskutečně krásném čase čistého, babího léta a všem ženám, co brodí se dnes těmito řádky, ať jejich vnitřní krása k nebi stále jenom vzlétá.

Martione



# Usnesení

ze 13. schůze Městské rady Benešov nad Ploučnicí konané dne 7. 9. 1999

**Městská rada po projednání schválila:**

- plán práce MěR na II. pololetí roku 1999

- ukončení nájemní smlouvy mezi městem a ing. Moravcem na p.p.č. 50/2 o výměře 1 622 m<sup>2</sup> ve lhůtě 1 měsíce

- záměr p. Horehledové na úpravu části pozemku č. 1250/1 za podmínek, že veškeré náklady budou hrazeny žadatelkou

- pronájem části pozemkové parcely č. 10 k. ú. Ovesná o výměře 626 m<sup>2</sup> panu Jiřímu Balánovi

- pronájem nebytového prostoru v domě čp. 179, Boženy Němcové (nevyužitá prádelna) manželům Gažiovým za podmínky, že úpravy budou provedeny na jejich vlastní náklady a pod dohledem odborného pracovníka odboru VŽP MěÚ

- prominout 1 měsíční nájem p. Zelenému na objekt čp. 110, Sokolovská ul. - restaurace Blaník - vzhledem k nutné opravě topení v uvedeném objektu

- změnu Organizačního řádu a zřízení nového odboru Správa majetku města s platností od 1. 11. 1999

- pověřit vedením Stavebního úřadu i nadále sl. Janu Koškovou

- provozní zálohu pro městské kino ve výši 1 500,- Kč/měsíc

**Městská rada po projednání bere na vědomí:**

- rozbor hospodaření města za I. pololetí r. 1999

- zprávu finanční komise za uplynulé období

- žádost Sboru dobrovolných hasičů Benešov n/Pl. o příspěvek na akci - výměnný pobyt žáků-hasičů s družební organizací Feuerwehr Heidenau

- žádost manželů Semerádových, Nádražní čp. 364 o přidělení garsoniéry v témže domě pro jejich syna

- návrh kupní smlouvy na převod garáží ve Wolkerově ul. u domu čp. 402 do vlastnictví obce, ale celou věc odkládá do vyřešení restitučního řízení majitelky p. Denisovové

- změnu v provozu kontaktního místa pro žadatele o dávky SSP

**Městská rada po projednání doporučuje MěZ ke schválení:**

- snížení kupní ceny p.p.č. 1348/34 na 60 000,- Kč + poplatky spojené s prodejem - kupující p. Moravcová

- snížení kupní ceny p.p.č. 117/32 na 100 000,- Kč + poplatky spojené s prodejem - kupující - BTS Benešov n/Pl.

- prodloužení smlouvy o budoucí kupní smlouvě na prodej p.p.č. 117/1 za účelem výstavby prodejny Ovoce-zelenina - stavebník p. Urx do 2001

- záměr prodeje p.p.č. 643/11

- záměr prodeje p.p.č. 643/23

- záměr prodeje p.p.č. 1113/1 na výstavbu řadových garáží

- prodej dílů pozemkových parcel č. 615/1 a 618/1 za symbolickou cenu

- dodatek č. 1, kterým se mění vyhl. města č. 2/98 o nakládání s komunálním a stavebním odpadem na území města

- cenu pytlů PEHT, které jsou určeny pro osoby s menším

- určeny pro osoby s menším

- množstvím odpadu a pro místa nepřístupná svozové technice na 25,- Kč/ks

**Městská rada po projednání nedoporučuje MěZ schválit:**

- odprodej kotelny ve Družstevní ul. firmě BTS Benešov n/Pl.

- odkoupení st.p.č. 75/2 od firmy JOKA PLUS

- záměr prodeje p.p.č. 644/1

**Městská rada po projednání odvolává:**

- z funkce zapisovatelky komise pro projednávání přestupků paní Marii Tojmarovou

**Městská rada po projednání jmenuje:**

- paní Marii Tojmarovou členkou komise pro projednávání přestupků

- paní Mgr. Irenu Pillárovou do funkce zapisovatelky komise pro projednávání přestupků

**Městská rada po projednání ukládá:**

- p. Chouroví a p. Přivřelovi (místostarosta a tajemník MěÚ) vyvolat v součinnosti s odborem VŽP jednání se SÚS Děčín o vyřazení silnic ve správě SÚS a jejich zařazení do sítě místních komunikací

- starostce Mgr. Tesáříkové obrátit se na přednostu OkÚ a dohodnout podmínky, za jakých dojde ke změně v provozování kontaktního místa Benešov n/Pl.

**Městská rada po projednání neschválila:**

- finanční příspěvek pro televizi LYRA na realizaci videofilmu „Brána Severních Čech“

- finanční příspěvek na katalog ABILYMPICS - olympiáda postižených.



Dne 17. 9. 1999 byli ve Starém Šachově policisty PČR OO Benešov n. Pl. zadřeni dva pachatelé JK z Č. Kamenice a ZP z Č. Lípy, kteří z objektu bývalé elektrárny ve Starém Šachově odtrhali celkem 53 hliníkových střešních šablon, které chtěli jako sběr prodat ve sběrně. Tímto způsobili škodu ve výši 5.702,- Kč. Titíž pachatelé byli policisty PČR OO Benešov n. Pl. přistiženi ve Františkově n. Pl. dne 23. 9. 1999 se stejnými hliníkovými střešními šablonami celkem 18 kusů v hodnotě 1.940,- Kč. Oběmajmenovaným pak vyšetřovatel sdělil obvinění pro tr. čin Krádež dle § 247/1a tr. zákona. ◆

Dne 20. 9. 1999 byl po předchozím upozornění pracovnice Interkovu Benešov n. Pl. policisty PČR OO Benešov n. Pl. Jednalo se o muže PV z Bíliny, který vnikl do závodu nepozorovaně bez vědomí vrátné, a když byl vyrušen, ze závodu urychlěně utekl. Byl zadřen na nádraží ČD v Benešově n. Pl. ◆

Dne 21. 9. 1999 byl policisty PČR OO Benešov n. Pl. zadřen na upozornění občanů ZV z Blankartic jako pachatel vloupání do RCH v osadě Sluková. Tento při zadření v RCH kladl odpor a tak proti němu byl použit v rámci zákona služební pes. Bylo mu sděleno obvinění pro trestný čin Porušování dom. svobody dle § 238/1, 2 tr. zákona. ◆

Z 1. 9. 1999 bylo u OOP Benešov n. Pl. prováděno šetření ve věci vloupání do RD v Dolních Habarticích. Šetřením bylo zjištěno, že pachatelem vloupání je rodinný příslušník, a protože poškozená využila svého práva a nedala souhlas k tr. stíhání, byla věc dle § 159/2 tr. zádu odložena. ◆

Z 18. na 19. 9. 1999 se pokusil NP vlopat v Benešově n. Pl. do osobního vozidla Felicia. Šetřením PČR byl 23. 9. 1999 zjištěn pachatel MA z Teplic. Tento je stíhán pro pokus krádeže dle § 8/1 k § 247/1b tr. zákona. ◆

Dne 17. 8. 1999 bylo na OOP Benešov n. Pl. oznameno telefonické vyhrožování uložením bomby v Interkovu Benešov n. Pl. prováděným ověřováním a šetřením této události se pak podařilo pachatele telefonátu zjistit podle telefonního čísla, ze kterého bylo voláno.

# Usnesení

ze zasedání Městského zastupitelstva Benešov nad Ploučnicí konaného dne 16. 9. 1999

**MěZ po projednání schválilo:**

- plán práce MěR na II. pololetí 1999

- program zasedání dne 16. 9. 1999 doplněný o bod „Zpráva o školství“

- snížení kupní ceny p.p.č. 1348/34 pro paní M. Moravcovou na 75 000,- Kč, navýšenou o náklady spojené s prodejem

- snížení kupní ceny p.p.č. 117/32 pro BTS s.r.o. na 100 000,- Kč, navýšenou o náklady spojené s prodejem

- prodloužení smlouvy o budoucí kupní smlouvě na prodej p.p.č. 117/1 do 31. 8. 2001 na výstavbu prodejny Ovoce-Zelenina pro žadatele p. Urxe

- záměr prodeje p.p.č. 643/11

- záměr prodeje p.p.č. 643/23

- záměr prodeje p.p.č. 1113/1

- smlouvy s firmou MEAG na odprodej výkonu akcionářských práv k akciím SČE za 3 000,- Kč/ks

**MěZ po projednání neschválilo:**

- odprodej kotelny v Družstevní ulici

- odkoupení st.p.č. 75/2 od firmy JOKA PLUS

- záměr prodeje p.p.č. 644/1

**MěZ po projednání bere na vědomí:**

- informaci o kontrole ukládajících usnesení z minulého zasedání MěZ

- zprávu o zasedání MěR ve dnech 27. 7. 1999, 27. 8. 1999 a 7. 9. 1999

- zprávu ing. Mádle o činnosti finanční komise

- výroční zprávu školy za škol. rok 1998/1999, kterou přednesl Mgr. J. Špička.

# O čem se mluví?

(Obchod a služby v našem městě)

*V letech měsících zanikly dvě potřebné prodejny. V Sokolské ulici „Švadlenka“ a v ulici ČSA prodejna textilu. Tím utrpěla naše obchodní síť velkou trhlinu. Kde se setkaly dvě nebo tři ženy, došlo k debatě i o tomto problému. Vzpomínají na pana Táborského. U něj se nakoupilo všechno a co neměl na skladě, sehnal ve slibném termínu. Prodával i metrové zboží, bytový textil, koberce a lino. Nyní budeme muset jezdit snad až do Děčína, abychom koupili prádlovou gumi, zdrhovadlo, ale i nitě, jehly, knoflíčky atd. Snad se i tato mezera zacelí.*

Vzpomínám si, jak nás zlobila likvidace KOVOMATU v Dvořákově ulici, ale brzy se tohoto sortimentu ujaly prodejny paní Vyhánkové a pana Rouda. Jako první zmizela z našeho města prodejna obleků. Kdykoliv potkám paní Povolnou, vzpomenu si, jak se u ní dobře nakupovalo, hlavně levně. Již jsem se smířil s tím, že nemáme ve městě prodejnu knih. Knihy jsou strašně drahé a při velké nezaměstnanosti a nízké kupní síle obyvatelstva by se knihkupec skutečně neuživil. Máme dobré zásobenou veřejnou knihovnu, a tak milovníci mohou svou potřebu uspokojit tady. Městský rozpočet dbá na to, aby knihovna nakupovala všechny hodnotné novinky. V sortimentu „elektro“ jsme také docela dobře zásobeni. O to se starají ti prodejny na solidní úrovni. Prodejny potravin mají být co nejbližše spotřebiteli. Toto kritérium splňuje 20 prodejen. Snad jen

obyvatelé Táborského vrchu to mají daleko, zejména když zanikla prodejna v Husově ulici. Lidé však tvrdí, že je v Benešově drah a mnozí jezdí pro některé potraviny do Děčína a jinam. V jarních měsících by měla začít fungovat velkoprodajna potravin. Bude stát na samém okraji města a má stát asi 25 mil. Aby obstála v těžké konkurenci „zavedených“ obchodníků a aby uživila slibovaných 25 zaměstnanců, bude muset mít opravdu vysokou kulturu prodeje a velmi nízké ceny. Prodej obuví zajišťují asi 4 prodejny. Kvalitu a ceny se neodvážují posuzovat. Problémem číslo jedna tedy v současnosti je, aby se někdo ujal sortimentu zrušených prodejen! Nemohl by např. Benar otevřít v centru města prodejnu a rozšířit tu sortiment? Pokud jde o služby poskytované občanům, je asi nejlepší situace v restauracích. Jejich momentální síť asi plně kryje potřebu a každé další restaurační zařízení nemá šanci. To platí zejména po znovuotevření Blansku. Přejí všem současným hostinským dostatek stálých i příležitostních spokojených zákazníků. Prosím je, aby nepodávali alkohol mladistvým a nerušili noční klid.

Ženy si nemohou stěžovat na nedostatek kadeřnic a jsou s jejich prací spokojeny. Již delší dobu zajíždí do Benešova každou středu holička, takže ani páni nemusí se svou hlavou a tváří jezdit do Děčína. Nedávno jsem slyšel, že byl zrušen i provoz sklenáře. Snad se této služby někdo chopí. Dobře lidem slouží místní malíři a natěrači. Je dobré, že máme ve městě sběru pro čistý obleků a nyní také oprav obuví.

Důležitou službou je jistě odvoz domovního odpadu. O tom se v červnu a v červenci opravdu

hodně mluvilo a ještě asi bude. Městské zastupitelstvo rozhodlo, že zruší placení za odvoz odpadků nákupem a vylepováním známk na popelnice. Občanům vadilo, že musí pro známky chodit do 2. poschodi na městský úřad. Mnozí lidé, aby ušetřili, tak dali obsluze kuka-vozu na pivo. Jiní zase roznášeli své odpadky do veřejných nádob nebo do cizích popelnic a kontejnerů na sídlišti. Každá domácnost byla povinna do konce června uzavřít s Technickými službami Děčín smlouvu, kterou si za paušální poplatek zajistí vyprazdňování nádob na odpadky každý týden nebo jeden za 14 dní. Bohužel vinou Technických služeb se stalo, že nikdo včas neřekl kdo, kdy a jak má označit popelnice, aby popeláři věděli, kdo smlouvou uzavřel. A tak to vyvolalo zbytečný zmatek. Lidé se včas nedověděli, že je nutno na popelnici nalepit známku a kde tuto známku získají. To se mohlo vyřešit jednoduše tím, že už při podpisu smlouvy by občan dostal příslušnou známku a ponaučení. V další fázi bude nutno zjistit, zda smlouvou uzavřely všechny domácnosti. Odpad nevzniká jen tam, kde se topí uhlím, ale opravdu všude. Na sídlišti mají všichni ústřední vytápění plyinem a přece je tam 30 kontejérů (kromě Družstevní ulice) a jsou stále plné. Navíc jsou tam speciální nádoby na sklo a plastové obaly. Ti lidé, kteří mají prokazatelně málo odpadu, si mohou zakoupit pytel. Jen tak se zabrání divokým skládkám, zneužívání veřejných nádob a jiným nezádoucím jevům.

„Zachovej pořádek a pořádek zachová tebe“, nám říkali učitelé a mělo by to tak být.

Ing. Dolejší, září 1999

## Léčba nemocného myšlení

Pochopili jsme už tu odvěkou skutečnost, že způsob našeho myšlení nás dovezl přesně tam, kde se nalézáme. Zdá se mi, že mnoho lidí stále trpí chorobou, o které se příliš mnoho nepíše. O nemoci zvané nemocné myšlení. Projevy téhle nemoci jsou velmi rozšířené a trpí jimi miliony lidí na celém světě. Nemocné myšlení je velmi zhoubné a postupně vede k duševní smrti. Projevuje se tím, že člověk není schopen rozpozнат skutečný stav a smysl svého žitota a postupně ho jeho myšlení dovezdí do stavu chudoby. Pokusíme se dnes společně vyléčit toto chorobné myšlení, neboť na něj existuje lék. Jeden z projevů tohoto myšlení je neschopnost správného pohledu na majetek a finance. Mnoho lidí považuje peníze za projev zla, za něco špatného a nebezpečného. Přitom se ale za těmito penězi honí celý život a ve skrytu své duše si přejí bohatství. Nemají však představu, co bohatství vůbec znamená. Každý z nás touží po bohatství a kdo by to chtěl poprít, ten nejvíce. Problém ovšem je, že lidé chápou špatně, co je vlastně bohatství, a dokonce nejsou schopni poznat, že žijí vlastně v chudobě. Co je to vlastně chudoba? Je to stav, kdy si člověk nemůže dovolit pořídit věci, které by rád v životě měl, a nežije takový život, jaký by rád žil, a pokud je jeho příjem závislý na někom jiném nebo dokonce není vůbec žádný. Mnoho lidí si myslí, že pokud by měli více peněz, byli by bohatí. To je velký omyl. Možná, že vás to překvapí, ale milionář a chudák se nelíší ani v nejmenším množstvím financí. Víte proč? Protože kdybyste vzali všechny peníze hodně bohatému člověku a nechali ho bez prostředků, on by byl schopen

si je znova vydělat. Pokud byste vzali značnou částku a darovali ji chudému člověku, tak bude do 10 let opět chudý. To, co je tedy odlišuje, není množství peněz, ale jejich myšlení. Chudí lidé přemýšlejí tak, že je to vede k chudobě a bohatí lidé přemýšlejí tak, že je to vede k bohatství. Bohatými lidmi ovšem nejsou zbohatlíci. To jsou jen lidé, kteří mají hodně peněz díky například výhře, dědictví, nelegálním obchodům a tak dále. Poznáte je snadno, podle jejich chování. Mají nosánek nahoru a nejsou schopni pomáhat ostatním. Nebudeme se tu dnes bavit o zbohatlících. Řeč bude o opravdovém bohatství. Opravdové bohatství je tedy způsob správného myšlení a smysluplná práce spojená s úspěchem a oceněním v oblasti financí a lidských vztahů. To, co máme v hlavě, nás rozděluje. Jistě se mnou budete souhlasit, že více peněz by každému z nás poněkud ulehčilo život a měli bychom méně stresu. Lidé však vůbec nemají představu, co znamená to „více peněz“. A stále a stále nadávají a stěžují si na svou finanční situaci. Chudý člověk brečí a myslí si, že chybá je někde jinde, mimo něj. Nechce uvěřit tomu, že on je zodpovědný za svůj vlastní život. Opravdu včí tomu, že za jeho nynější situaci může buď nedostatek štěstí nebo situace v zemi. Odpověď na otázku „kde je chybá?“ najdeme vždycky v zrcadle. Příběhy úspěšných lidí nám to jasné potvrzují, že každý může dosáhnout v životě toho, co je mu milé. Musí ovšem pro to něco udělat. Už jste někdy viděli bohatého člověka marnit svůj čas? A už jste někdy viděli chudého člověka, jak tráví svůj čas? Nic se neděje náhodou, vše má svůj význam a každý z nás má na zemi veliké poslání. Peníze nejsou cílem bohatství,

jsou jen prostředkem směny. Problém ovšem je, že nemoc zvaná chudoba brání lidem vidět krásy tohoto světa a lidí, kteří žijí kolem nás. Požírá lidské sny, krade jim naději a ničí jejich myšlení tak, že nakonec nejsou schopni vidět ani svůj vlastní potenciál. Skutečné lidské hodnoty jim zůstanou navždycky ukryty a oni prožijí celý svůj život v marné naději, že když budou dělat stále totéž, že se snad něco změní. Nespoléhají se sami na sebe, ale na vnější okolnosti. Bůh nám dal schopnosti, abychom je využívali. Kdo je nebude využívat, ztratí je. Nepřežívejte svůj život, prožívejte ho, věřte, že on za to stojí. Nikdy se nevzdávejte, protože nevítáte, jaký skvělý den bude zítra. Neposlouchejte tlachaly, rozmaزلence a pomlouvače. Poslouchejte svůj vnitřní hlas, protože jestli to ještě nevítáte, tak právě skrz něj k vám promlouvá Bůh. On je vždycky na vaší straně, jeho se ptejte a jeho poslouchejte, protože on je život a život je on. Váš vnitřní hlas používá však i dábel, který vám bude vždycky našepťávat něco, co povede k vašemu neúspěchu. Jak je od sebe rozpoznáte? Velice jednoduše. Zamyslete se, koho jste poslouchali dosud a kam vás to dovezdlo. Jste nyní tam, kde byste chtěli být? Směřuje vaše cesta tím správným směrem? Navigujete svoji lodí nebo se necháváte jen unáset a spoléháte se, že vás výtr dovane k cíli? Každý z vás má obrovskou hodnotu a velký význam pro nás všechny. Je-li třeba něco změnit, pak to udělejte hned, nečekejte. Promarněná šance se již nevrací. Pamatujte si, že v životě budete mít přesně to, oč požádáte nebo poprosíte přes své vnitřní já Boha. On vám potom už ukáže cestu, po které půjdete k cíli. Vím, že vy to dokážete.

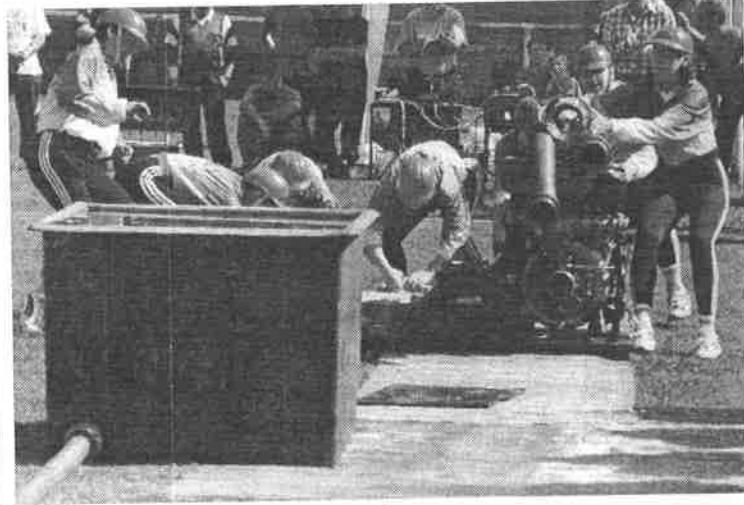
Mnoho úspěchů vám všem přeje Martione.

## Z hasičského sboru

V Krušnohorské lize 99 se zúčastnilo na stadioně v Benešově nad Ploučnicí 17 družstev mužů a 5 družstev žen. Přijeli i hasiči z Heidenau. Nejlépe se umístili muži z Klášterce nad Ohří a ženy z Lhenice časem 20,20 vteřin. Benar Benešov se umístil na pěkném

osmém místě. Na snímku č. 2, kdy se ženám ještě dařilo, ale konec viděl rozhodčí jinak. V odpoledních hodinách předvedli žáci, co se naučili a zaslouženě byli odměněni. Všichni zúčastnění obdrželi věcné ceny, které předal zástupce starostky pan Bohumil Chour.

*Text a foto Karel Nikodym*



## Pozvánka na přednášky pro diabetiky v Benešově nad Ploučnicí

Přednáší: MUDr. Pavel Rükl. Kde? V klubu důchodců. Kdy? Ve čtvrtek 30. září, 21. října, 25. listopadu. V kolik? Vždy od 15<sup>00</sup> hodin. Cukrovka je sice nevyléčitelná nemoc, ale dá se s ní žít i pracovat. Váš lékař Vám řekne jak!

*Srdečně zve Svaz diabetiků*

## O S M I S M Ě R K A

M. EBNER - ESCHENBACHOVÁ: "CHYTRÁ ŽENA MÁ MILIONY NEPŘÁTEL ..." Dokončení citátu hledej v osmismérce. Řešení zašli do 15. září redakci BN. Vylosovaný výherce obdrží sladkou odměnu.

Řešení osmisměrky z minulého čísla BN:

Starci rádi dívají dobrá ponaučení, aby se utěšili tím, že už nemohou DÁVAT ŠPATNÉ PŘÍKLADY.

Správné řešení zaslali: St. Tichý, A. Tojmarová, J. Pokorný, J. Hoffmannová, M. Myšlivečková, J. Pospišilová ml., F. Vacenovský, L. Pospišilová, Z. Jindříšková, A. Valát, J. Nekvapil, R. Povolná, V. Plzáková, A. Krausová, A. + L. Holubovi, P. Malý, M. Burianová, J. Harajda.

|   |   |    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|---|---|---|---|---|---|---|
| A | Z | A  | L | K | A | K | K | O | N | T | R | Y | H  | E | L | L | E | T | E | J |
| S | E | P  | V | A | A | A | K | E | T | A | Ř | I | C  | E | Š | L | E | N | I |   |
| T | M | O  | E | K | K | K | O | L | A | N | I | Ř | I  | J | C | H | S | I | T | T |
| R | Ě | D  | B | Š | N | V | P | O | K | Í | N | V | O  | N | Á | N | A | B | R |   |
| A | D | B  | Ř | I | Á | A | Ř | Z | J | A | V | O | R  | N | A | S | A | J | O |   |
| Á | Y | É  | I | L | R | C | H | I | A | N | Y | A | K  | N | I | S | U | R | B | C |
| T | M | L  | Z | E | O | U | V | F | A | N | K | O | N  | O | P | I | C | E | E |   |
| E | D | T  | A | P | J | L | A | V | E | N | B | O | R  | O | V | I | C | E | L |   |
| L | O | U  | H | M | A | H | A | M | Ý | H | R | A | CH | O | R | L | K | C | K |   |
| U | B | L  | O | A | M | P | Á | R | H | V | O | Z | D  | Í | K | U | A | E | O |   |
| O | R | I  | J | P | U | K | A | C | E | V | O | K | Ý  | L | A | Ř | R | L | P |   |
| V | O | P  | É | P | I | M | B | O | L | E | H | L | A  | V | K | E | A | K | I |   |
| D | M | Á  | M | M | Z | P | É | N | P | K | J | Č | D  | A | N | Ř | F | I | N |   |
| A | Y | N  | O | O | C | Ú | N | Í | L | E | E | Ř | B  | R | I | I | N | A |   |   |
| K | S | L  | R | H | L | O | H | N | N | Á | N | Ř | L  | I | R | T | Č | A | O | T |
| L | L | M  | T | R | Á | V | A | K | V | Ó | A | K | N  | V | U | A | T | Y |   |   |
| A | R | A  | K | E | P | I | Š | E | U | V | B | Č | I  | L | K | R | T | E | P |   |
| P | Ú | P  | P | Y | R | Z | E | L | Ñ | Z | A | K | J  | E | R | U | T | A | S |   |
| U | Ž | R  | S | A | S | A | N | K | A | H | A | J | N  | I | J | M | E | L | I |   |
| P | E | CH | Á | N | A | V | O | K | Č | E | T | A | K  | L | A | Z | E | R | T |   |

|   |                    |
|---|--------------------|
| Šťastný los padl na<br>F. Vacenovského.<br>Sladkou odměnu<br>doručíme domů. | pýr                |
| astra   | petrklíč           |
| azalka  | plavuň             |
| bolehlav  | podběl             |
| bříza   | pupava             |
| borovice  | pampeliška         |
| brusinka  | rozmarýn           |
| banánovník  | růže               |
| dobromysl   | řeřicha            |
| dřín  | sasanka hajní      |
| fazole  | saturejka          |
| hloh  | šípek              |
| hvozdík   | třezalka tečkovaná |
| hluchavka   | tráva              |
| hrachor   | trnka              |
| chrpa   | tulipán            |
| jitrocel kopinatý   | tis                |
| jetel   | tařice             |
| jmelí   | vrba               |
|   | zemědým            |
|   | zvonek             |

# Nové knihy v městské knihovně

## Pro ženy

*Chamberlainová D.*-Útěk



Pod nepravým jménem začne i se synkem Susanna nový život daleko od míst, kde zažila tolik trpkosti.

## Coulterová C.-Krásná podvodnice

Vévoda z Portsmouthu nabídne své chudé přibuzné, aby se starala jako chůva o jeho malého synka. Velmi rychle zjistí, že po ní šíleně touží. Podstatně pomaleji však přijde na to, že přibuzná vůbec není tím, čím se zdá být.

## Strattonová P.-Neromantická dáma

Diantha a lord Chartridge uzavřou sňatek z rozumu - její peníze za jeho titul.

## Detectivky

*Uher F.*-Muž bez totožnosti

Případy inspektora Rusta.

*McGrey N.*-Tichý svědek

Hlavní hrdinkou je inteligentní a ambiciozní doktorka Samantha Ryanová.

*Mayer M.*-Škola paniců

Skutečné kriminální případy.

## Napětí

*Patterson J.*-Sběratel polibků

Sběratel polibků miluje krásné, inteligentní ženy a zavléká je do ponurého úkrytu uprostřed lesů a močálu Severní Karolíny.

*McCarry Ch.*-Parchant

Závratnou kariéru se platí.

*Deaver J.*-Tanečník

Příběh seznamuje čtenáře s nejmodernějšími kriminalistickými postupy, dává nahlédnout do zákulisí amerického programu ochrany svědků a zároveň je brilantní sondou do duševního světa chladnokrevného profesionálního zabijáka.

## Z lékařského prostředí

*Olgin H.*-Operace na dálku

Na losangelské vědecké pracoviště, kde se vyvíjejí chirurgické simulátory, přijíždí mladá lékařka Holiday, která byla vybrána jako vedoucí vysoce náročného projektu operací na dálku.

## Humor

*Budinský V.*-Gymnázium

Humoristický román ze středoškolského prostředí.  
Věra Simonová

# POZOR ZMĚNA!

Kontaktní místo pro přijímání žádostí o státní sociální podporu (Benešov n/Pl., Nám. Míru 17) bude do budoucna fungovat jako podatelna.

Na základě informací od přednosti OkÚ a zástupkyně SSP se jedná o následující:

Zadatel vyplní potřebné formuláře a předá je ve středu (úřední den) na kontaktním místě (Nám. Míru 17) nebo vhodí v kterýkoli jiný den do schránky tamtéž.

Zádost bude přijata a odeslána ke zpracování. Pokud bude žádost neúplná, obdrží žadatel pozvánku na konkrétní den a hodinu, kdy se dostaví opět na kontaktní místo v Benešově n/Pl. - Nám. Míru 17 a žádost zde doplní.

Jak mi sdělil pan přednosta, jedná se o to, aby se v Benešově netvořily fronty a vyřizování žádostí se urychlilo. V případě, že by byly s fungováním podatelny problémy, lze rozšířit úřední dny či učinit jakékoli další změny dle potřeby. Jedná se tedy o jakýsi zkušební provoz - napište nám vaše poznatky! -SA-

# SPOLEČENSKÁ RUBRIKA

V MĚSÍCI ŘÍJNU OSLAVÍ SVÁ ŽIVOTNÍ JUBILEA TITO NAŠI OBČANÉ:

- |        |   |
|--------|---|
| 92 let | Pojerová Františka, Benešov nad Ploučnicí, Vilová 496<br>narozena 15. 10. 1907    |
| 92 let | Vavříčková Barbora, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 632<br>narozena 14. 10. 1907  |
| 88 let | Turnovská Antonie, Benešov nad Ploučnicí, Husova 386<br>narozena 22. 10. 1911     |
| 85 let | Nováková Hedyka, Benešov nad Ploučnicí, Husova 419<br>narozena 9. 10. 1914        |
| 85 let | Sláma Vladislav, Benešov nad Ploučnicí, Nádražní 346<br>narozen 4. 10. 1914       |
| 84 let | Šmidová Jaroslava, Benešov nad Ploučnicí, Družstevní 683<br>narozena 12. 10. 1915 |
| 81 let | Šimáňková Miloslava, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 661<br>narozena 17. 10. 1918 |
| 79 let | Hruška Josef, Benešov nad Ploučnicí, Tkalcovská 330<br>narozen 5. 10. 1920        |
| 79 let | Panocha Miroslav, Benešov nad Pl., Českolipská 454<br>narozen 19. 10. 1920        |
| 79 let | Vlach Václav, Benešov nad Pl., Boženy Němcové 179<br>narozen 10. 10. 1920         |
| 78 let | Kolářová Emilie, Benešov nad Ploučnicí, Nám. Míru 42<br>narozena 3. 10. 1921      |
| 78 let | Zima František, Benešov nad Ploučnicí, Valkeřická 493<br>narozena 14. 10. 1921    |
| 77 let | Čížkovská Jana, Benešov nad Ploučnicí, Děčínská 603<br>narozena 4. 10. 1922       |
| 76 let | Koupá Věra, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 636<br>narozena 14. 10. 1923          |
| 76 let | Křišťanová Miloslava, Benešov nad Ploučnicí, Žižkova 148<br>narozena 20. 10. 1923 |
| 76 let | Slepíčka Oldřich, Benešov nad Ploučnicí, Smetanova 416<br>narozen 18. 10. 1923    |
| 76 let | Staňová Božena, Benešov nad Ploučnicí, Bezručova 560<br>narozena 7. 10. 1923      |
| 76 let | Špičková Božena, Benešov nad Ploučnicí, Čapkova 303<br>narozena 21. 10. 1923      |
| 75 let | Zmek Pavel Ing., Benešov nad Ploučnicí, Opletalova 532<br>narozen 1. 10. 1924     |
| 74 let | Pipek Jiří, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 638<br>narozen 18. 10. 1925           |
| 74 let | Šindelková Drahoslava, Benešov nad Pl., Wolkerova 519<br>narozena 19. 10. 1925    |
| 73 let | Havelková Jarmila, Benešov nad Pl., Čs. armády 82<br>narozena 11. 10. 1926        |
| 73 let | Kučerová Božena, Benešov nad Ploučnicí, Děčínská 34<br>narozena 1. 10. 1926       |
| 73 let | Říha Vojtěch, Benešov nad Ploučnicí, Wolkerova 491<br>narozen 3. 10. 1926         |
| 72 let | Brabencová Eliška, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 628<br>narozena 28. 10. 1927   |
| 72 let | Stínilová Božena, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 627<br>narozena 15. 10. 1927    |
| 71 let | Ševčíková Drahomíra, Benešov nad Ploučnicí, Novina 439<br>narozena 5. 10. 1928    |
| 71 let | Škrábalová Emilie, Benešov nad Ploučnicí, Děčínská 275<br>narozena 31. 10. 1928   |
| 70 let | Breuer František, Benešov nad Pl., Boženy Němcové 179<br>narozen 3. 10. 1929      |
| 70 let | Dvořáček Otakar, Benešov nad Ploučnicí, Sídliště 657<br>narozen 20. 10. 1929      |

MĚSTSKÝ ÚŘAD V BENEŠOVĚ NAD PLOUČNICÍ BLAHOPŘEJE VŠEM OSLAVENCŮM A DO DALŠÍCH LET PŘEJE HODNĚ ZDRAVÍ A ŽIVOTNÍ POHODY.

Máte zájem investovat do českých lázní?

## MÉDEIA BOHEMIA

### Společnost českých lázní.

Nabízí jedině možnost, stát se akcionářem.

1. Akcie Médeia Bohemia je možné zakoupit pouze na pobočkách společnosti QUANTUM, která je majoritním vlastníkem spol. Médeia Bohemia a kde také získáte potřebné informace.

2. Roční navýšení na jednu akcií je 11 %, které je společností Médeia Bohemia garantováno.

3. Výhody pro akcionáře se promítají i do lázeňské péče.

### QUANTUM Pobočka Děčín

Teplická 360/65 (v budově zubní ordinace)

Tel. 0412/531 480 (8<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup> hod.)

E-mail: martin.topitsch@space.cz

## KUR - SPORT NABÍZÍ

### VÍTE, KDE JSTE KUPOVALI KOLO?

Tak tam seženete i matroš na:

- rybaření
- hokej
- fotbal
- turistiku
- šípky
- kulečník
- tenis
- lezení

**RÍJEN - SLEVA  
NA BATOHY!**

Přijďte si vybrat do Kur-sportu.  
Prodej na splátky bez ručitele.



**AUTO TEAM NĚMEC**  
Boženy Němcové 702, 407 22 Benešov n/Pl.  
tel.: 0412/ 586 696, 0603 475 112

provozní doba:  
po - pá od 8 do 17 hodin  
so od 8 do 12 hodin

**VELKOOBCHOD - MALOOBCHOD**

malooobchod - prodej a servis olejů na osobní a dodávková auta  
velkoobchod - prodej olejů a maziv pro autodopravce, autoservisy, stavební firmy, zemědělské farmy a průmysl

**SMLUVNÍ PARTNER OMV ČESKÁ REPUBLIKA**

- motorové oleje
- převodové oleje
- hydraulické oleje
- plastická maziva
- nemrznoucí kapaliny
- čisticí prostředky

**OMV**

**ŘÍJEN 1999 AKCE X + 1**

Při nákupu olejové náplně dle vašeho motoru dostanete na příští výměnu **1 l oleje zdarma**.  
Přijďte se poradit, jaký motorový olej je vhodný pro vaš motor anezapomeňte na vyplněný kupón. Předložením inzerátu s vyplněným kupónem postoupíte do slosování o poukázky na pohonné hmoty u čerpací stanice OMV v hodnotě 2 400,- Kč.

**SOUTĚŽNÍ KUPÓN** (Prosíme, čitelně vyplňte.)

Jméno: ..... 1. cena pokázkы OMV v hodnotě 1 200,- Kč  
Příjmení: ..... 2. cena pokázkы OMV v hodnotě 800,- Kč  
Adresa: ..... 3. cena pokázkы OMV v hodnotě 400,- Kč  
PSČ: ..... 4. - 10. cena věcné ceny

Slosování proběhne 18. 12. 1999, výherci budou obesláni.

OMV = ŠPIČKOVÉ PRODUKTY A KVALITNÍ SERVIS. STAŇTE SE I VY NAŠIMI PARTNERNY.

### MANIKÚRA - MODELOVÁNÍ NEHTŮ (akryl - porcelán, UV gel).

Aplikace meziřas - vhodná na plesy, svatby a jiné společenské akce.  
Jitka Hodačová, Krátká 95, Benešov n/Pl., tel. 0603 960423.

**PRONAJMU** od 1. 10. 1999 byt 2 + 0 na Sídlišti v Benešově nad Ploučnicí.  
Podmínky dohodou. Informace v lékárně



**AUTOTEAM NĚMEC**  
Boženy Němcové 702  
407 22 Benešov nad Ploučnicí  
tel.: 0412/ 586 696, 0603 475 112

provozní doba:  
po - pá od 8 do 17 hodin  
so od 8 do 12 hodin











**SOUTĚŽNÍ KUPÓN**  
(Prosíme, čitelně vyplňte.)

Jméno: ..... 1. cena pokázkы OMV v hodnotě 1 200,- Kč  
Příjmení: ..... 2. cena pokázkы OMV v hodnotě 800,- Kč  
Adresa: ..... 3. cena pokázkы OMV v hodnotě 400,- Kč  
PSČ: ..... 4. - 10. cena věcné ceny

Nabízíme Vám širokou řadu kvalitních zimních pneumatik z produkce koncernu Michelin, které se vyznačují vysokým kilometrickým výkonem, jízdním komfortem a hospodářností provozu.

Přijďte se poradit, které pneumatiky jsou vhodné pro Váš vůz a nezapomeňte na vyplněný kupón. Odevzdáním inzerátu s vyplněným kupónem získáte slevu 5% na zakoupené pneumatiky, využázení zdarma a postoupíte do slosování o poukázky na pohonné hmoty u čerpací stanice OMV v hodnotě 2 400,- Kč.

Slosování proběhne 18. 12. 1999, výherci budou obesláni.

### TJ BENAR ODBOR TENISU DĚKUJE

p. Savčukovi za 2 ks stojantů pro kola v hodnotě 3 000,- Kč, které jsou umístěny v areálu tenisových kurtů. TJ děkuje p. Jiřímu Moravcoví za 6 ks lišt pro kartáče na tenisové kurty v hodnotě 2 500,- Kč.

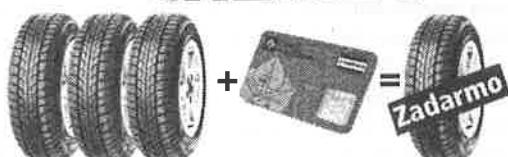
za TJ - tenis V. Mareš

## DALŠÍ VÝHODA KLIENTSKÉ KARTY,

TENTOKRÁT S BARUMEM  
A S FIRMOU

**AUTOTEAM NĚMEC**  
Boženy Němcové 702  
407 22 Benešov nad Ploučnicí  
tel.: 0412/ 586 696, 0603 475 112

provozní doba:  
po - pá od 8 do 17 hodin  
so od 8 do 12 hodin



Je tu další výhoda Klientské karty České pojišťovny. Každý motorista s aktivní Klientskou kartou České pojišťovny dostane ve značkových servisech a prodejnách Barum od září do konce roku - při nákupu a montáži tří pneumatik - čtvrtou zadarmo.\* Akce se týká pouze vybraných typů pneumatik. Bližší informace poskytnou servisy a prodejny Barum.

\* montáž není zahrnuta v ceně



# Co dělat když

..... ANEB DŮLEŽITÁ TELEFONNÍ ČÍSLA, KAM SE  
MŮŽETE OBRACET PŘI MIMOŘÁDNÝCH SITUACÍCH

Policie ČR - OO Benešov n/Pl. .... 586 333

Městská policie ..... 586 344 (po 20 hodině)  
..... nebo 0601/286 719

Záchranná zdravotní služba ..... 255 55 (155)

Hasičský záchranný sbor ..... 513 539 (150)

Severočeské energetické závody  
..... hlášení poruch v prac. době 541 011  
..... hlášení poruch mimo prac. dobu 531 002

Severočeské vodovody a kanalizace  
.... hlášení poruch v prac. i mimoprac. době 535 011

Severočeská plynárenská a.s.  
..... státní služba 702 111, 047/52 01 250

Okresní hygienická stanice..... 289 31, 240 16

Okresní veterinární správa ..... 542 503

České dráhy ..... 530 035, 530 042

JIVA BUS (autobusová doprava) ..... 559 060

Správa a údržba komunikací ..... 544 531

České radiokomunikace  
..... 542 115, 540 619, 540 048, 540 038

Technické služby Děčín ..... 513 140-2

*Milí kluci a holky,*

*slyšeli jste už někdy o knize,  
které se říká Bible?*

*O muži jménem Ježíš Kristus?*

*Přišli jste někdy do kostela a nevěděli,  
proč tam která věc vlastně je?*

*Víte, proč se piše právě rok 1999?*

*Johle všechno a ještě mnoho jiného se  
můžete dozvědět na hodinách náboženství.*



*Hodiny náboženství nejsou stejně jako ostatní  
vyučovací hodiny ve škole.*

*Mohou probíhat na faře nebo u vás ve škole.  
Jsou připravovány tak, aby se vám líbily a  
rozhodně se při nich nebudeš nudit.*

*Získáte také nové kamarády,  
se kterými budete hrát různé hry.*

*V případě vašeho zájmu a po domluvě s rodiči se můžete*

*přihlásit u nás na katolické faře*

**Benešově nad Ploučnicí**

*Jaké můžete zatelefonovat na číslo ..... 586 535*



## Výzva pro všechny občany

Dne 16. října 1999 v sobotu proběhne ve spolupráci městského úřadu a akciové společnosti Technické služby Děčín, mobilní svoz nebezpečných i velkoobjemových odpadů z domácností. Bližší informace obdržíte na odboru výstavby a ŽP MěÚ a na letácích, které budou před pořádanou akcí rozmístěny po městě.

*Odbor VŽP, MěÚ Benešov n/Pl.*



Foto: O letošních prázdninách se dvakrát přehnala nad Benešovem ničivá vichřice. Její působení nezůstalo bez následků na obytných budovách i na stromech. Takto byl „zlikvidován“ akát u školní jídelny.

## Chcete sportovat?

Základní škola nabízí pronájem tělocvičen:

**Na ZŠ Komenského ul. (bílá)**

- vhodné pro cvičení s hudbou, posilování, cvičení na běžném nářadí.
- nájem 50,- Kč/hodinu.

**Na ZŠ Opletalova ul. (nová)**

- vhodné pro míčové hry, kromě kopané.
- Tělocvična má nové lajnování (kosíková, volejbal, softtenis).

- nájem: softtenis 60,- Kč/hodinu  
pro ostatní hry a další činnosti 110,- Kč/hod.

Informace na tel. č. 586 261 nebo přímo u ředitele školy.

# BAR U MODRÝ VOPICE

BENEŠOV NAD PLOUČNICÍ, BEZRUČOVA 692, TEL. 0412/586 582, 0602/109 262  
**ŘÍJEN 1999**

pá. 1. 10. **POMERANČ JELZIN VODKA**  
*Slosovatelné vstupenky, panák za 15,-.*

so. 2. 10. **DISKOTÉKA - MALIBU PARTY**

st. 6. 10. **ROCKOTÉKA 60. - 90. LÉTA**  
*Pouští DJ. DOCTOR, vstup volný.*

pá. 8. 10. **DISKOTÉKA - GIN TONIK PARTY**  
*Slosovatelné vstupenky,  
long drink za 30,-.*

so 9. 10. **RYTMICKÁ OSVĚŽOVNA**  
*Pouští DJ. DOCTOR.*

út. 12. 10. **TIBET**  
*Videoprojekce, začátek projekce ve 20<sup>00</sup>,  
vstup volný.*

st. 13. 10. **ROCKOTÉKA 60. - 90. LÉTA**  
*Pouští DJ. DOCTOR, vstup volný.*

pá. 15. 10. **ČERNÝ PÁTEK-FERNET+CITRUS  
PARTY+STRIP SHOW**  
*Černý pití, černý ženský,  
slosovatelné vstupné, panák za 15,-.*

so. 16. 10. **SCOTCH WHISKY PARTY**  
*Ballantines+Walker za dobrou cenu.*



út. 19. 10. **AMSTRDAM**  
*Holandská drogová scéna.  
Začátek videoprojekce ve 20<sup>00</sup>, vstup volný.  
Pořádá K-CENTRUM Děčín.*

pá. 22. 10. **TEQUILA SUNRISE PARTY**  
*Mexiko bez letenky - tequila, mescal,  
corona pivo za dumpingové ceny,  
slosovatelné vstupenky o ceny.*

so. 23. 10. **DISKO-JÄGERMEISTER PARTY**

st. 27. 10. **DISKOTÉKOVÁ TANČIRNA**

pá. 29. 10. **JAN BECHER PARTY+ PERFORMANCE  
J. KARCHNÁKA 1919 - 1999**  
*Slosovatelné vstupenky, panák za 15,-.*

so. 30. 10. **DISKOTÉKA-FRUIT PARTY**  
*Broskev se švestkou po 10,-.*



**OTEVŘENO DENNĚ:**  
ne - čt 14<sup>00</sup> - 24<sup>00</sup>  
pá - so 14<sup>00</sup> - 05<sup>00</sup>

Čepujeme 10°, 11°, 12°,  
Staropramen, 14° Velvet.  
Začátek diskoték ve 2100,  
ŽENY VSTUP ZDARMA.

**BENEŠOVSKÉ NOVINY**

Vydává Městský úřad Benešov nad Ploučnicí  
Redakční rada: J. Špička (KA), D. Tesarčíková (ŠA),  
Sazba, repro a tisk: Deltaprint Děčín